

OBH NORDICA



MAGIC STYLE BRUSH
WITH INTEGRATED HEAT AND IONIC SYSTEM

BJÖRN AXÉN TOOLS



Bruksanvisning - svenska	sida	3 - 8
Brugsanvisning - dansk	side	9 - 14
Bruksanvisning - norsk	side	15 - 20
Käyttöohjeet - suomi	sivu	21 - 26
Instructions of use - english	page	27 - 32



OBH Nordica Björn Axén Tools Magic Style Brush

Säkerhetsanvisningar

1. Läs igenom bruksanvisningen noga innan användning och spar den för framtida bruk.
2. Anslut endast apparaten till 100-240 volt växelström och använd endast apparaten till det den är avsedd för.
3. Dra alltid ur kontakten om apparaten inte fungerar som den ska, vid uppehåll i användandet, samt innan rengöring och underhåll.
4. Apparaten får inte nedsänkas i vatten eller andra vätskor.
5. Denna apparat kan användas av personer (inklusive barn från 8 år och uppåt) med begränsade fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller som har brist på kunskap/erfarenhet av apparaten, om användning sker under uppsyn eller efter instruktion av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
6. Barn bör vara under uppsikt för att försäkra att de inte leker med apparaten. Barn är inte alltid kapabla att förstå och värdera potentiella risker. Lär barn ansvarsfull hantering av elektriska apparater.
7. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är 8 år eller äldre och är under uppsyn.
8. Se till att sladden inte hänger fritt ned från bänkytan.
9. Apparaten får endast användas under uppsyn.
10. **WARNING!** Använd aldrig apparaten med våta eller fuktiga händer, över handfat, badkar eller liknande. Lägg inte apparaten på våta eller fuktiga underlag.
11. Om apparaten används i badrummet, dra alltid ur kontakten efter användning eftersom närhet till vatten utgör en fara även om apparaten är avstängd.



12. Kontrollera alltid apparat, sladd och kontakt efter användning. Om anslutningsladdan skadas får den endast bytas av tillverkaren, legitimerad serviceverkstad eller en behörig person för att undvika fara.
13. Extra skydd rekommenderas genom installation av jordfelsbrytare med en märkström av 30 mA. Kontakta en auktoriserad elektriker.
14. Apparaten är endast till för privat bruk.
15. Om produkten används till annat än den är till för, eller används utan att respektera bruksanvisningen bär användaren själv ansvaret för eventuella följder. Eventuella skador på produkten eller annat täcks inte av reklamationsrätten.

Innan användning

Innan apparaten tas i bruk, bör bruksanvisningen läsas igenom grundligt och därefter sparas för framtida användning.

Användning

Se till att håret är helt torrt och kamma igenom det väl. Om man har väldigt långt eller tjockt hår kan det vara lättare att använda hårklämmor för att dela upp håret.

Sätt kontakten i ett vägguttag. Starta apparaten genom att skjuta strömbrytaren på handtaget till I, signallampan runt strömbrytaren tänds. Vill du även aktivera joniseringsfunktionen skjuter du knappen till ION-markeringen, den blå ION lampan tänds. Lägg apparaten på ett värmetåligt underlag under uppvärmning. Apparaten är klar att använda efter ca 30 sekunder.

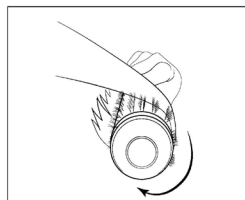
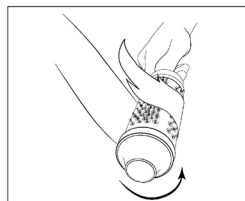


OBS! Denna apparat uppnår mycket höga temperaturer. Se till att apparatens varma delar inte kommer i kontakt med hårbotten, ansikte, hals eller händer. Använd inte apparaten på peruker, extensions eller konstgjort hår utan att prova på en liten hårslinga först, då det finns risk för att det smälter.

Stylingtips

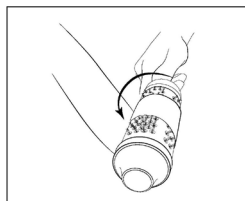
Rakt hår

Ta en hårslinga och börja nära hårbotten. Dra borsten sakta genom hårslingan (precis som när du borstar håret) samtidigt som du roterar borsten. Vill du forma hårtopparna utåt så rullar du upp håret runt borsten när du närmar dig hårtopparna. Vill du däremot forma hårtopparna inåt placerar du borsten under hårslingan och drar den från hårbotten mot topparna samtidigt som du sakta roterar borsten. Håll borsten någon sekund när du når topparna så att håret formas inåt.



Lockigt hår

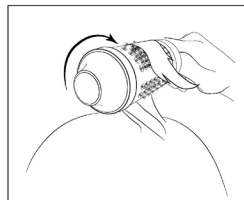
Ta en hårslinga och dra borsten genom håret ner mot topparna, rulla upp håret runt borsten och håll borsten i några sekunder. Rulla försiktigt ut borsten från håret och forma till locken med fingrarna.



Vill du ha lite mjukare lockar, dra borsten långsamt genom håret och ner mot hårtopparna samtidigt som du roterar borsten.

Volym

För att få volym i medellångt eller kort hår, linda en hårslinga runt borsten och dra borsten i motsatt riktning från hårets naturliga fall, vilket lyfter hårrötterna.



Låt alltid håret svalna innan du gör ytterligare styling. Spraya slutligen håret med hårspray för hållbart resultat.

Rengöring och underhåll

- Dra ur kontakten och låt borsten svalna helt på ett värmetåligt underlag före rengöring.
- Se till att borsten är placerad utom barns räckhåll. Borsten når mycket höga temperaturer när den används och det tar därför tid innan den har svalnat helt.
- Borsten och sladden/kontakten får inte nedsänkas i vatten eller andra vätskor.
- Var försiktig så att vatten inte tränger in innanför höljet!
- Torka botstens handtag och yttre delar med en fuktig trasa och eftertorka med en torr trasa. Skulle borstens vita cylinder bli smutsig eller missfärgad går den att rengöra med en fuktig trasa och lite mildt rengöringsmedel. Ta bort hår som fastnat i borsten med hjälp av en kam eller dylikt men var noga med att inte peta in något föremål i hålen på borsten.
- Sladden får inte lindas runt borsten eller dess handtag.
- Se till att borsten har svalnat helt samt är torr innan den läggs undan.
- Förvara borsten på ett torrt, säkert ställe utom barns räckhåll efter användning.

Kassering av förbrukad apparatur



Enligt lag ska elektriska och elektroniska apparater insamlas och delar av apparaterna återvinnas.

Elektriska och elektroniska apparater märkt med symbolen för avfallshantering ska kasseras på en kommunal återvinningsstation.

Reklamationsrätt

Reklamationsrätt enligt gällande lag. Maskinstämplat kassakvitto skall bifogas vid eventuell reklamation. Vid reklamation skall apparaten lämnas in där den är inköpt.

OBH Nordica Sweden AB

Box 7086

174 07 Sundbyberg

Tel: 08-629 25 00

www.obhnordica.se

Tekniska data

OBH Nordica 3101

100-240V växelström

40-42 watt

OBH Nordica 3102

100-240V växelström

55-58 watt

OBH Nordica 3103

100-240V växelström

65-68 watt



Tourmalinebeläggning (mineral som avger negativa joner)
Joniseringsfunktion



Med reservation för eventuella ändringar.



OBH Nordica Björn Axén Tools Magic Style Brush

Sikkerhed og el-apparater

1. Læs brugsanvisningen grundigt igennem før brug, og gem den til senere brug.
2. Tilslut kun apparatet til 100-240 volt vekselstrøm, og brug kun apparatet til det formål, det er beregnet til.
3. Tag altid stikket ud af kontakten, hvis apparatet ikke virker, som det skal, når apparatet ikke er i brug og inden rengøring og vedligeholdelse.
4. Apparatet må ikke neddyppes i vand eller andre væsker.
5. Dette apparat kan anvendes af personer (heriblandt børn fra 8 år og opefter) med begrænsede fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller manglende erfaring med eller kendskab til apparatet, såfremt disse er under opsyn eller får instruktion i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
6. Børn bør være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet. Børn er ikke altid i stand til at opfatte og vurdere mulige risici. Lær børn en ansvarsbevidst omgang med el-apparater.
7. Børn må kun rengøre og vedligeholde apparatet, hvis de er 8 år eller ældre og er under overvågning.
8. Sørg for, at ledningen ikke hænger frit ned fra bordkanten.
9. Benyttes apparatet bør kun anvendes under opsyn.
10. **ADVARSEL:** Benyt aldrig apparatet med våde eller fugtige hænder, over en vask, badekar eller lignende indeholdende vand. Undlad ligeledes at lægge apparatet på et vådt eller fugtigt underlag.
11. Apparatet på badeværelset, tag altid stikket ud af stikkontakten efter brug, idet tilstedeværelse af vand udgør en fare, selvom apparatet er afbrudt.



12. Efterse altid apparat, ledning og stik for beskadigelse før brug. Hvis tilledningen bliver beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten eller hans serviceværksted eller af en tilsvarende uddannet person, for at undgå, at der opstår fare.
13. El-installationen skal overholde gældende version af Stærkstrømsbekendtgørelsen med hensyn til ekstrabeskyttelse med fejlstrømsafbryder (HFI/PFI/HPFI-relæ-brydestrøm max. 30 mA). Kontakt en autoriseret el-installatør herom.
14. Apparatet er kun til husholdningsbrug.
15. Benyttes apparatet til andet formål end det egentlige, eller betjenes det ikke i henhold til brugsanvisningen, bærer brugeren selv det fulde ansvar for eventuelle følger. Eventuelle skader på produktet eller andet som følge heraf er derfor ikke dækket af reklamationsretten.

Før brug

Før apparatet tages i brug første gang, bør brugsanvisningen læses grundigt igennem og derefter gemmes til senere brug.

Sådan bruges apparatet

Sørg for at håret er helt tørt og redt godt igennem, før apparatet tages i brug. Hvis du har meget langt eller kraftigt hår, kan det være en fordel at bruge hårklemmer til at dele håret med.

Sæt stikket i en stikkontakt. Tænd apparatet ved at skubbe tænd/sluk knappen på håndtaget hen til I. Kontrollampen rundt om tænd/sluk knappen vil nu tænde. Hvis ion-funktionen ønskes aktiveret, skubbes knappen hen til ION-markeringen, hvorefter den blå ION-lampe tænder.

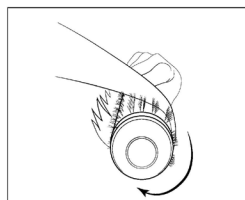
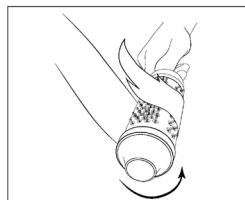
Læg apparatet på et varmebestandigt underlag under opvarmning. Apparatet er klar til brug efter ca. 30 sekunder.

OBS! Dette apparat opnår meget høje temperaturer. Sørg for at apparatets varme dele ikke kommer i kontakt med hovedbund, ansigt, hals eller hænder. Anvend ikke apparatet på parykker, hair extensions eller i kunstigt hår uden at teste en hårlok først, da der er risiko for, at parykken/kunsthåret smelter.

Styling tips

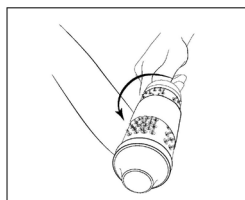
Glat hår

Tag en hårlok og start fra hovedbunden. Træk langsomt børsten gennem hårlokken (præcist som når håret børstes), samtidig med, at du drejer børsten. Hvis hårspidserne skal bukkes udad, rulles håret op på børsten, når man nærmer sig hårspidserne. Skal hårspidserne derimod bukkes indad, placeres børsten under hårlokken, hvorefter børsten trækkes fra hovedbunden ned mod hårspidserne samtidig med, at børsten langsomt drejes. Hold børsten stille nogle sekunder, når hårspidserne nås, så håret bukkes indad.



Krøllet hår

Tag en hårlok og træk børsten gennem håret ned mod hårspidserne. Rul derefter håret rundt om børsten og hold børsten stille i nogle sekunder.

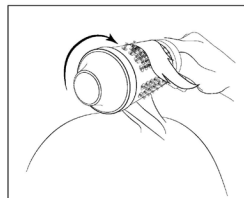


Rul derefter forsigtigt børsten ud af håret og form krøllen med fingrene.

Ønskes der blødere krøller, trækkes børsten langsomt gennem håret ned mod hårspidserne samtidig med, at børsten drejes.

Volumen

For at få volumen i mellemlangt og kort hår, vikles en hårlok rundt om børsten, hvorefter børsten trækkes i modsat retning af hårets naturlige fald, hvilket vil løfte hårrødderne.



Lad altid håret køle af, inden der foretages yderligere styling. Til sidst kan der anvendes hårspray for et mere holdbart resultat.

Rengøring og vedligeholdelse

- Tag stikket ud af stikkontakten og lad børsten køle helt af på et varmebestandigt underlag før rengøring.
- Sørg for at børsten er udenfor børns rækkevidde. Børsten opnår meget høje temperaturer under brug og det tager derfor noget tid, inden den er helt kølet af.
- Børsten og ledningen/kontakten må ikke nedsænkes i vand eller andre væsker.
- Vær forsigtig, så der ikke trænger vand ind i apparatet!
- Børstens håndtag og udvendige dele tørres af med en fugtig klud og tørres efter med en tør klud. Såfremt børstens hvide cylinder bliver snavset eller misfarvet, kan den rengøres med en fugtig klud og lidt mildt rengøringsmiddel. Fjern hår, der har sat sig fast i børsten, med en kam eller lignende, men sørg for ikke at stikke genstande ind i hullerne på børsten.

- Ledningen må ikke vikles rundt om børsten eller håndtaget.
- Sørg for at børsten er helt kølet af og er tør, før den lægges væk.
- Efter brug opbevares børsten på et tørt og sikkert sted udenfor børns rækkevidde.

Bortskaffelse af apparatet



Lovgivningen kræver, at elektriske og elektroniske apparater indsamles, og dele af apparaterne genbruges. Elektriske og elektroniske apparater mærket med symbolet for affaldshåndtering skal afleveres på en kommunal genbrugsplads.

Reklamation

Reklationsret i henhold til gældende lovgivning. Maskinafstemplet kassebon/købskvittering med købsdato skal vedlægges i tilfælde af reklamation. Ved reklamation skal apparatet indleveres, hvor det er købt.

OBH Nordica Denmark A/S

Ole Lippmanns Vej 1
2630 Taastrup
Tlf.: 43 350 350
www.obhnordica.dk

Tekniske data

OBH Nordica 3101
100-240V vekselstrøm
40-42 watt

OBH Nordica 3102
100-240V vekselstrøm
55-58 watt



OBH Nordica 3103
100-240V vekselstrøm
65-68 watt

Turmalin belægning (mineral, der afgiver negative ioner)
Ion-funktion



Ret til løbende ændringer og forbedringer forbeholdes.



OBH Nordica Björn Axén Tools Magic Style Brush

Sikkerhetsforskrifter

1. Les gjennom bruksanvisningen før bruk og spar den til senere bruk.
2. Tilkoble apparatet kun til 100-240V vekselstrøm og bruk apparatet kun til det formål det er beregnet til.
3. Ta alltid støpslet ut av kontakten hvis apparatet ikke fungerer, når den ikke skal brukes, og før rengjøring og vedlikehold.
4. Apparatet skal ikke dyppes i vann eller andre væsker.
5. Dette apparat kan brukes av personer (også barn fra 8 år og oppover) med begrensede fysiske, sensoriske, mentale evner, manglende erfaring med eller kjennskap til apparatet, med mindre disse er under tilsyn eller får instruksjon i bruken av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
6. Barn bør være under tilsyn for å forsikre seg om at de ikke leker med apparatet. Barn er ikke alltid i stand til å vurdere mulige fare rundt dette. Lær barn et ansvarsbevist forhold med el- apparater.
7. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn hvis de ikke er 8 år eller eldre og er under tilsyn.
8. Pass på at ledningen ikke henger fritt ned fra bordkanten.
9. Apparatet bør kun brukes under tilsyn.
10. **ADVARSEL:** Bruk aldri apparatet med våte eller fuktige hender, over vask, badekar eller noe som inneholder vann. Legg aldri apparatet på et vått eller fuktig underlag.
11. Hvis apparatet brukes på bad skal alltid støpslet tas ut av kontakten etter bruk, ettersom nærhet til vann utgjør en fare selv om apparatet er avslått.



12. Sjekk alltid apparatet, ledningen og støpslet før bruk. Hvis ledningen er skadet skal den byttes av fabrikken, serviceverksted eller av en tilsvarende autorisert person for å unngå at det oppstår noen fare.
13. Det anbefales at el-installasjon ekstrabeskyttes i henhold til sterkstrømsreglementet med jordfeilbryter(HFI/ PFI/ HPFI- rele - brytestrøm maks. 30 mA). Kontakt evt. en autorisert el- installatør.
14. Apparatet er kun beregnet til privat forbruk.
15. Brukes apparatet til annet formål enn det egentlig er beregnet for eller brukes det ikke i henhold til bruksanvisningen, bærer brukeren selv det fulle ansvar for eventuelle skader. Eventuelle skader på produktet eller annet som følge herunder dekkes ikke av reklamasjonsretten.

Før bruk

Før apparatet tas i bruk bør bruksanvisningen leses grundig og deretter spares til senere bruk.

Bruken

Pass på at håret er helt tørt og børstet godt. Hvis man har veldig langt eller tykt hår kan det være enklere å bruke hårklemmer for å dele opp håret.

Sett støpslet i kontakten. Start apparatet med å skyve strømbryteren som sitter på håndtaket til I, signallampen rundt strømbryteren lyser. Vil du aktivere ioniseringsfunksjon skyver du knappen til ION-markeringen og den blå ION lampen lyser. Legg apparatet på et varmebestandig underlag ved oppvarmingen. Apparatet er klar til bruk etter ca. 30 sekunder.

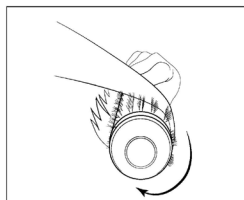
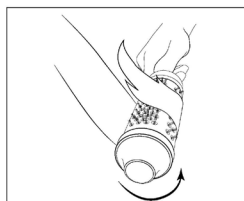


OBS! Dette apparatet oppnår veldig høy temperatur. Pass på at ikke apparatets varme deler kommer i kontakt med hodebunn, ansiktet, halsen eller hendene. Bruk ikke apparatet på parykk, extensions eller kunstig hår, uten å ha prøvd på en liten hårlengde først, da det er fare for at det smelter.

Stylingtips

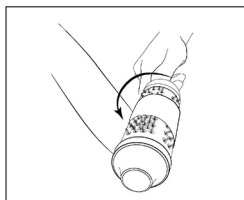
Slett hår

Ta en hårlengde og start nærmest hodebunn, dra børsten gjennom hårlengden (akkurat som når du børster håret) samtidig som du roterer børsten. Vil du forme hårtuppene utover så ruller du opp håret rundt børsten når du nærmer deg hårtuppene. Vil du derimot forme hårtuppene innover setter du hårbørsten under hårlengden og drar den fra hodebunn og mot tuppene samtidig som du roterer børsten. Hold børsten noen sekunder i ro når du kommer til tuppene, slik at håret formes innover.



Krøllet hår

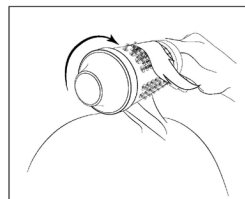
Ta en hårlengde og dra børsten gjennom håret ned mot tuppene, rull håret rundt børsten og hold børsten i ro noen sekunder. Rull børsten forsiktig ut av håret og form til krøller med fingrene.



Hvis du ønsker litt myke krøller drar du børsten langsomt gjennom håret og ned mot hårtuppene samtidig som du roterer børsten.

Volum

For å få volum på halvlangt eller kort hår, tar du en hårlengde rundt børsten og drar børsten i motsatt retning fra hårets naturlige fall som betyr at du løfter hårrøttene.



La alltid håret avkjøle før du gjør ytterligere styling. Spray til slutt håret med hårspray for å få det beste resultatet.

Rengjøring og vedlikehold

- Dra støpslet ut av kontakten og la apparatet avkjøle på et varmebestandig underlag før rengjøring.
- Pass på at børsten er utenfor barns rekkevidde. Børsten oppnår veldig høy temperatur når den er i bruk og det tar derfor lang tid før den avkjøles helt.
- Børsten og ledningen/støpslet må ikke dyppes i vann eller andre væsker.
- Vær forsiktig slik at vann ikke kommer inni apparatet!
- Tørk håndtaket og overflaten med en fuktig klut og tørk deretter med en tørr klut. Skulle børstens hvite sylindre bli skitten eller missfarget kan man rengjøre de med en fuktig klut og litt rengjøringsmidde. Fjern hår som sitter fast i børsten ved hjelp av en kam eller lignende men vær forsiktig med å putte noe i hullene på børsten.
- Ledningen skal ikke tvinnes rundt apparatet.
- Pass på at børsten er helt avkjølt og tørr før den legges bort.

- Oppbevar apparatet på et tørt og sikkert sted utenfor barns rekkevidde etter bruk.

Avlevering av apparatet



Loven krever at elektriske og elektroniske apparater innsamles og deler av de gjenvinnes. Elektriske og elektroniske apparater merket med symbolet for avfallshåndtering skal avleveres på en kommunal gjenvinningsplass.

Reklamasjonsrett

Reklamasjonsrett i henhold til Forbrukerkjøpsloven. Stemplet kasse/kjøpskvittering med kjøpsdato skal vedlegges i tilfelle reklamasjon. Ved reklamasjon skal apparatet innleveres der hvor det er kjøpt.

OBH Nordica Norway AS

Postboks 5334, Majorstuen

0304 Oslo

Tlf: 22 96 39 30

www.obhnordica.no

Tekniske data

OBH Nordica 3101

100-240V vekselstrøm

40-42 watt

OBH Nordica 3102

100-240V vekselstrøm

55-58 watt



OBH Nordica 3103
100-240V vekselstrøm
65-68 watt

Tourmaline belegg (mineral som avgir negative ioner)
Ioniseringsfunksjon



Rett til løpende endringer forbeholdes.



OBH Nordica Björn Axén Tools Magic Style Brush

Turvallisuusohjeet

1. Lue käyttöohje huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä se myöhempää tarvetta varten.
2. Liitä laite ainoastaan 100-240 V:n verkkovirtaan ja käytä laitetta vain sen alkuperäiseen käyttötarkoitukseen.
3. Irrota pistotulppa pistorasiasta aina toimintahäiriön yhteydessä, laitteen käytön jälkeen sekä ennen puhdistusta ja huoltoa.
4. Laitetta ei saa upottaa veteen tai muihin nesteisiin.
5. Kahdeksanvuotiaat tai sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, jotka ovat fyysisesti, henkisesti tai aisteiltaan rajoitteisia tai joilla ei ole riittävästi tietoa tai kokemusta laitteen käytöstä, voivat käyttää tätä laitetta, mikäli käyttö tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa ja opastuksella.
6. Valvo, etteivät lapset leiki laitteella. Lapset eivät välttämättä ymmärrä tai osaa arvioida mahdollisia vaaroja. Opeta lasta käyttämään sähkölaitteita vastuullisesti.
7. Lapset saavat puhdistaa ja huoltaa laitetta vain, jos he ovat kahdeksanvuotiaita tai sitä vanhempia ja jos nämä toimenpiteet suoritetaan aikuisen valvonnassa.
8. Varmista, ettei liitosjohto riipu vapaasti pöydän reunan yli.
9. Laitteen käyttöä on aina valvottava.
10. **VAROITUS!** Laitetta ei saa koskaan käyttää märin tai kostein käsin, vettä sisältävän pesualtaan, kylpyammeen tai vastaavan yläpuolella. Laitetta ei saa asettaa kostealle tai märälle alustalle.



11. Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa, irrota aina pistotulppa pistorasiasta käytön jälkeen. Laite saattaa olla vaaraksi kylpyhuoneessa tai muualla veden läheisyydessä siitä huolimatta, että laitteesta on kytketty virta pois.
12. Tarkista laite, liitosjohto ja pistotulppa aina käytön jälkeen. Mikäli liitosjohto on vaurioitunut, se tulee vaaratilanteiden välttämiseksi vaihdattaa valmistajan tai koulutetun huoltomiehen toimesta tai valtuutetussa huoltopisteessä.
13. Pistorasiaan on suositeltavaa asentaa lisäsuojaksi vikavirtasuojakytkin, jonka laukaisuvirta on enintään 30 mA. Ota tarvittaessa yhteys valtuutettuun sähköasennusliikkeeseen.
14. Laite on tarkoitettu vain kotitalouskäyttöön.
15. Jos laitetta käytetään muuhun tarkoitukseen kuin mihin se on valmistettu tai vastoin käyttöohjetta, käyttäjä kantaa täyden vastuun mahdollisista seurauksista. Tällöin takuu ei kata tuotteelle tai muulle kohteelle mahdollisesti aiheutuneita vahinkoja.

Ennen käyttöä

Ennen muotoiluharjan käyttöönottoa käyttöohje on luettava huolellisesti ja säästettävä myöhempää tarvetta varten.

Käyttö

Varmista, että hiukset ovat kuivuneet kunnolla, ja kampa ne huolellisesti. Hyvin pitkät tai paksut hiukset on suositeltavaa jakaa osiin esimerkiksi hiussolkien avulla.

Liitä pistotulppa pistorasiaan. Käynnistä laite työntämällä kädensijassa oleva virtakytkin asentoon I, jolloin virtakytkimen ympärillä oleva merkkivalo syttyy. Jos haluat lisäksi käyttää



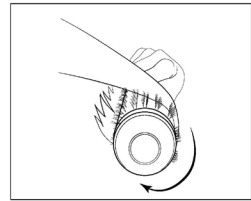
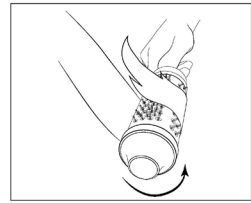
ionisointitoimintoa, työnnä virtakytkin ION-merkin kohdalle. Toiminnon sininen merkkivalo syttyy. Pane laite lämpenemään tasaiselle, lämmönkestävälle alustalle. Laite on käyttövalmis noin 30 sekunnin kuluttua.

HUOM! Laite lämpenee käytössä erittäin kuumaksi. Varo, etteivät laitteen kuumat osat kosketa hiuspohjaa, kasvoja, kaulaa tai käsiä. Älä muotoile laitteella peruukkia, hiustenpidennyksiä tai tekohiuksia kokeilematta sitä ensin pieneen hiusosioon, sillä kuituhius saattaa sulaa.

Stailausvinkkejä

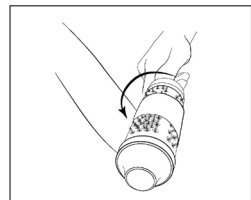
Suorat hiukset

Ota yksi hiusosio ja aloita käsittely läheltä hiustyveä. Vedä harjaa hitaasti ja tasaisesti hiusosion läpi (aivan kuten harjatessasi hiuksia) ja pyöritä sitä samalla. Jos haluat taivuttaa latvat ulospäin, kierrä hiusosio harjan ympärille ylöspäin lähestyessäsi latvoja. Jos sen sijaan haluat taivuttaa latvat sisäänpäin, aseta harja hiusosion alle, vedä harjaa hiustyvestä latvoja kohti ja pyöritä sitä samalla hitaasti. Pidä harja muutaman sekunnin ajan paikoillaan latvoissa, jotta ne taipuvat sisäänpäin.



Kiharat hiukset

Ota yksi hiusosio ja vedä harjaa hiusten läpi kohti latvoja, kierrä hiusosio kokonaan harjan ympäri ja pidä harjaa paikoillaan ylhäällä muutaman sekunnin ajan.

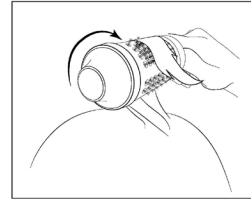


Kierrä harja varovasti irti hiuksista ja erottele kiharat sen jälkeen sormin.

Jos haluat pehmeämpiä kiharoita, vedä harjaa hitaasti hiusten läpi kohti latvoja pyörittämällä sitä samanaikaisesti.

Tuuheat hiukset

Saat tuuheutta puolipitkiin tai lyhyisiin hiuksiin kiertämällä hiusosion harjan ympäri ja vetämällä harjaa vastakkaiseen suuntaan kuin mihin hiukset luonnostaan taipuvat. Tällöin hiukset kohoavat tyvestä.



Anna hiusten aina jäähtyä, ennen kuin muotoilet niitä lisää. Suihkuta hiuksiin lopuksi hiuskiinnettä kestävän kampauksen saamiseksi.

Puhdistus ja hoito

- Irrota pistotulppa pistorasiasta ja anna muotoiluharjan jäähtyä täysin lämmönkestävällä alustalla ennen puhdistusta.
- Pidä laite lasten ulottumattomissa. Laite kuumenee käytössä huomattavasti, minkä vuoksi sen jäähtyminen kestää kauan.
- Laitetta ja sen liitosjohtoa tai pistotulppaa ei saa upottaa veteen tai muihin nesteisiin.
- Varo, ettei laitteen kuoren sisään pääse vettä!
- Pyyhi harjan kädensija ja ulkoiset osat kostealla liinalla ja kuivaa ne tämän jälkeen kuivalla liinalla. Jos laitteen valkoinen ulkopinta likaantuu tai värjäytyy, sen voi puhdistaa miedolla puhdistusaineella kostutetulla liinalla.

Irrota harjaan tarttuneet hiukset kammalla tai vastaavalla mutta varo työntämästä mitään esineitä harjan reikiin.

- Liitosjohtoa ei saa kiertää harjan tai sen kädensijan ympärille.
- Varmista, että harja on täysin jäähtynyt ja kuiva, ennen kuin siirrät sen säilytykseen.
- Säilytä harja käytön jälkeen kuivassa, turvallisessa paikassa lasten ulottumattomissa.

Käytetyn laitteen hävittäminen



Lainsäädäntö edellyttää, että kaikki sähköiset ja elektroniset laitteet kerätään uusiokäyttöön ja kierrätykseen. Sähköiset ja elektroniset laitteet, jotka on varustettu kierrätystä osoittavalla merkillä, on kerättävä erikseen ja toimitettava kunnalliseen kierrätyspisteeseen.

Takuu

Tuotteella on voimassa olevan lain mukainen raaka-aine- ja valmistusvirhetakuu. Liitä päivätty ostokuitti mahdollisen tuotevalituksen yhteyteen. Toimita laite tällöin liikkeeseen, josta se on ostettu.

OBH Nordica Finland Oy

Äyritie 12 C

01510 Vantaa

Puh. (09) 894 6150

www.obhnordica.fi



Tekniset tiedot

OBH Nordica 3101

100 - 240 V verkkovirta

40-42 W

OBH Nordica 3102

100 - 240 V verkkovirta

55-58 W

OBH Nordica 3103

100 - 240 V verkkovirta

65-68 W

Turmaliiinipinnoite (negatiivisia ioneja tuottava mineraali)
Ionisointitoiminto



Oikeus muutokseen pidätetään.



OBH Nordica Björn Axén Tools Magic Style Brush

Safety instructions

1. Read the instruction manual carefully before use and save it for future use.
2. Plug the appliance to a household outlet of 100-240V only, and use the appliance only for the intended use.
3. Always unplug the appliance from the mains supply, if the appliance does not work properly, when not in use, and before cleaning and maintenance.
4. Never immerse the appliance in water or other liquids.
5. This appliance can be used by children from the age of 8 and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience/knowledge, if they have been given supervision or instructions concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
6. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Children are not always able to understand potential risks. Teach children a responsible handling of electrical appliances.
7. Cleaning and maintenance should not be carried out by children under the age of 8 and always under supervision.
8. Check that the cord is not hanging over the edge of the table.
9. The appliance should only be used under supervision.
- 10. WARNING!** Never use the appliance with wet or humid hands, above a wash basin, bathtub or similar. Do not place the appliance on a wet or humid surface.
11. If you use the appliance in the bathroom, always unplug after use, as proximity to water could be dangerous, even if the appliance has been switched off.

12. Always examine appliance, cord and plug after use. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, his service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
13. The electrical installation must comply with the current legislation concerning additional protection in the form of a residual current device (RCD with a rated residual operating current not exceeding 30 mA). Check with your installer.
14. The appliance is for domestic use only.
15. If the appliance is used for other purposes than intended or if it is not handled in accordance with the instruction manual, the full responsibility for any consequences will rest with the user. Any damages to the product or other things are not covered by the warranty.

Before use

Before you use the appliance for the first time, read the instruction manual carefully and save it for future use.

Use

Make sure that your hair is completely dry and comb is thoroughly. If your hair is very long or thick, it would make it easier if you use hair clips to separate the hair.

Plug the appliance to a wall outlet. Switch on the appliance by pushing the switch on the handle to I; the signal lamp round the switch will be on. If you also want to activate the ionising, push the button to the ION-marking and the blue ION lamp will be on. Place the appliance on a heat-resistant support during heating. The appliance will be ready for use after about 30 seconds.

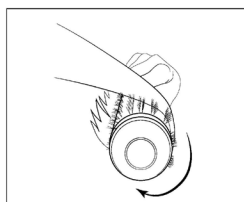
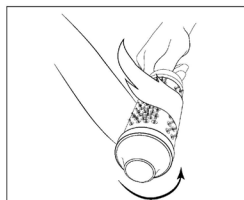


NOTE! The appliance reaches very high temperatures. Make sure that the hot parts of the appliance do not touch the scalp, your face, neck or hands. Do not use the appliance for wigs, hair extensions or artificial hair without having tested the appliance on a small section of hair, as there may be a risk that the hair will melt.

Styling tips

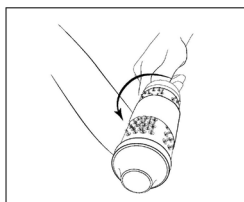
Straight hair

Take a section of hair and start close to the root of the hair. Slowly pull the brush through the hair (exactly as you do when you brush your hair) and turn the brush at the same time. If you want to shape the hair outwards, wrap the hair around the brush when you get close to the end area. If, however, you want to shape the hair inwards, place the brush under the section of hair and pull it from the root area towards the end area while slowly rotating the brush. Hold the brush in position for a few seconds, when you get to the end area to shape the hair inwards.



Curly hair

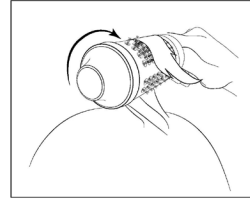
Take a section of hair and pull the brush through the hair down towards the end area, wrap the hair around the brush and hold the brush for a few seconds. Carefully remove the brush from the hair and shape the curls with your fingers.



If you want to have softer curls, pull the brush slowly through the hair down towards the end area while rotating the brush.

Volume

To get short and middle-long hair look more voluminous, wrap a small section of hair around the brush and pull the brush in the opposite direction of the natural lie of the hair to lift up the hair roots.



Always let the hair cool before further styling. Finally, add some hair spray to get a long-lasting result.

Cleaning and maintenance

- Unplug the appliance and let the brush cool completely on a heat-resistant surface before cleaning.
- Make sure that the brush is placed out of the reach of children. The temperature of the brush is very high when in use and consequently, it takes time before it has cooled completely.
- Never immerse the brush and the cord/the switch in water or any other liquid.
- Be careful that water does not penetrate into the barrel of the brush!
- Wipe the handle and the outer parts of the brush with a damp cloth and wipe off with a dry cloth. In case the white barrel gets dirty or discoloured, you can clean it with a damp cloth and a drop of mild detergent. Remove hair sticking to the brush by using a comb or similar, but be careful that nothing gets into the holes of the brush.
- Do not wind the cord around the brush or handle.

- Make sure that the brush has cooled completely before you put it away.
- Store the brush at a dry and safe place out of reach of children after use.

Disposal of the appliance



Legislation requires that all electrical and electronic equipment must be collected for reuse and recycling.

Electrical and electronic equipment marked with the symbol indicating separate collection of such equipment must be returned to a municipal waste collection point.

Warranty

Warranty according to current law. Any claim should be accompanied by the cash receipt with purchase date. When raising a claim, the appliance must be returned to the store of purchase.

OBH Nordica Sweden AB

Box 7086

SE-174 07 Sundbyberg

Tel: +46 08-629 25 00

www.obhnordica.se

Technical data

OBH Nordica 3101

100-240V AC

40-42 watt



OBH Nordica 3102
100-240V AC
55-58 watt

OBH Nordica 3103
100-240V AC
65-68 watt

Tourmaline coating (a mineral that releases negative ions)
Ionising function



These instructions are subject to alterations or improvements.











MAGIC STYLE BRUSH⁴⁵
TYPE 3103



MAGIC STYLE BRUSH³⁸
TYPE 3102



MAGIC STYLE BRUSH³⁰
TYPE 3101

SE/ES/3101, 3102, 3103/III1012

